II

(Μη νομοθετικές πράξεις)

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) αριθ. 712/2010 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 26ης Ιουλίου 2010

για τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 53/2010 όσον αφορά ορισμένες αλιευτικές δυνατότητες και για τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 754/2009

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 43 παράγραφος 3,

την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 53/2010 του Συμβουλίου, της 14ης Ιανουαρίου 2010 ([1]), καθορίζει για το 2010, για ορισμένα αποθέματα ιχθύων και ομάδες αποθεμάτων ιχθύων, τις αλιευτικές δυνατότητες στα ύδατα της ΕΕ και, για τα σκάφη της ΕΕ, σε άλλα ύδατα όπου απαιτούνται περιορισμοί αλιευμάτων.

(2) Στο πλαίσιο της αλιευτικής συμφωνίας με τη Νορβηγία, κατέστησαν διαθέσιμοι για την Ένωση άλλοι 521 τόνοι γάδου στα νορβηγικά ύδατα των ζωνών ICES I και II, καθώς και 150 τόνοι νταουκιού του Ατλαντικού και 100 τόνοι ευρωπαϊκής χωματίδας στη Βόρεια Θάλασσα. Επιπλέον, τροποποιήθηκαν οι ρυθμίσεις για τη χορήγηση αδειών σε σκάφη της ΕΕ που αλιεύουν σκουμπρί στα νορβηγικά ύδατα. Τα μέτρα αυτά θα πρέπει να ενσωματωθούν στο ενωσιακό δίκαιο.

(3) Η Επιτροπή Αλιείας Βορειοδυτικού Ατλαντικού (NAFO), κατά την ετήσια συνάντησή της το 2009, αποφάσισε να επιτρέψει εκ νέου την αλιεία γάδου στη NAFO 3M και κοκκινόψαρου στη NAFO 3LN, ύστερα από περίοδο απαγόρευσης της αλιείας που διήρκησε περισσότερο από 10 έτη. Θα πρέπει να τροποποιηθούν οι κανόνες για τα παρεμπίπτοντα αλιεύματα οι οποίοι καθορίζονται στον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 53/2010 για τα δύο είδη των οποίων η αλιεία θα επιτραπεί εκ νέου, ώστε να εξασφαλιστεί η συμμόρφωση με τους γενικούς κανόνες όσον αφορά τα παρεμπίπτοντα αλιεύματα που ισχύουν στη ζώνη διακανονισμού της NAFO βάσει του άρθρου 4 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1386/2007 του Συμβουλίου, της 22ας Οκτωβρίου 2007, για τον καθορισμό των μέτρων διατήρησης και επιβολής της εφαρμογής που ισχύουν στη ζώνη διακανονισμού της Οργάνωσης Αλιείας Βορειοδυτικού Ατλαντικού (NAFO) ([2])

(4) Στο πλαίσιο της αλιευτικής συμφωνίας με τη Γροιλανδία, τροποποιήθηκαν οι όροι αλιείας γάδου στα γροιλανδικά ύδατα. Οι τροποποιήσεις αυτές θα πρέπει να ενσωματωθούν στο ενωσιακό δίκαιο.

(5) Η επιτροπή συμμόρφωσης της Διεθνούς Επιτροπής για τη Διατήρηση των Θυννοειδών του Ατλαντικού (ICCAT), κατά την ειδική της σύσκεψη στις 24-26 Φεβρουαρίου 2010 στη Μαδρίτη, αποφάσισε τη μείωση της ποσόστωσης για τον ερυθρό τόνο η οποία είχε χορηγηθεί στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Απαιτείται, συνεπώς, η ενσωμάτωση των εν λόγω νέων διατάξεων στο ενωσιακό δίκαιο.

(6) Σύμφωνα με το άρθρο 5 παράγραφοι 5 και 8 και το άρθρο 6 παράγραφος 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 302/2009 του Συμβουλίου, της 6ης Απριλίου 2009, για τη θέσπιση πολυετούς σχεδίου αποκατάστασης του ερυθρού τόνου στον Ανατολικό Ατλαντικό και στη Μεσόγειο ([3]), είναι απαραίτητο να καθοριστεί ο μέγιστος αριθμός και η συνολική χωρητικότητα των αλιευτικών σκαφών κάθε κράτους μέλους σε κόρους, τα οποία μπορούν να λάβουν άδεια να αλιεύουν, να διατηρούν επί του σκάφους, να μεταφορτώνουν, να μεταφέρουν ή να εκφορτώνουν ερυθρό τόνο, ο μέγιστος αριθμός των διατάξεων παγίδευσης για τις οποίες μπορεί να χορηγηθεί άδεια από το εν λόγω κράτος, η μέγιστη ικανότητα εκτροφής και πάχυνσης τόνου κάθε κράτους μέλους και το ανώτατο όριο εισερχόμενων ποσοτήτων ερυθρών τόνων που έχουν συλληφθεί σε άγρια κατάσταση, το οποίο κάθε κράτος μέλος μπορεί να κατανείμει στα ιχθυοτροφεία του.

([1]) ΕΕ L 21 της 26.1.2010, σ. 1.

([2]) ΕΕ L 318 της 5.12.2007, σ. 1.

([3]) ΕΕ L 96 της 15.4.2009, σ. 1.

(7) Στα πλαίσια του καθορισμού αλιευτικών δυνατοτήτων και σύμφωνα με το άρθρο 11 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1342/2008 του Συμβουλίου, της 18ης Δεκεμβρίου 2008, για τη σύσταση μακροπρόθεσμου σχεδίου για τα αποθέματα γάδου και τις αλιευτικές δραστηριότητες που εκμεταλλεύονται τα αποθέματα αυτά [1], το Συμβούλιο δύναται, βάσει πληροφοριών παρεχόμενων από κράτη μέλη και αξιολογούμενων από την Επιστημονική, Τεχνική και Οικονομική Επιτροπή Αλιείας (ΕΤΟΕΑ), να εξαιρεί ορισμένες ομάδες σκαφών από την εφαρμογή του καθεστώτος αλιευτικής προσπάθειας που ορίζεται με τον εν λόγω κανονισμό, υπό την προϋπόθεση ότι υπάρχουν διαθέσιμα δεδομένα για τα αλιεύματα και τις απορρίψεις γάδου των εν λόγω σκαφών, ότι το ποσοστό επί τοις εκατό των αλιευμάτων γάδου δεν υπερβαίνει το 1,5 % του συνόλου των αλιευμάτων κάθε σχετικής ομάδας σκαφών και ότι η συμπερίληψη αυτών των ομάδων σκαφών στο καθεστώς της αλιευτικής προσπάθειας θα αποτελούσε δυσανάλογο διοικητικό βάρος σε σχέση με τη συνολική τους επίπτωση στα αποθέματα γάδου. Η Γερμανία παρείχε πληροφορίες σχετικά με τα αλιεύματα γάδου από ομάδα σκαφών που αλιεύουν μαύρο μπακαλιάρο στη Βόρεια Θάλασσα και στη ζώνη δυτικά της Σκωτίας με τράτες βυθού με μάτια ίσα ή μεγαλύτερα των 120 mm.

Η Ιρλανδία παρείχε πληροφορίες σχετικά με τα αλιεύματα γάδου από ομάδα σκαφών που αλιεύουν καραβίδα στη Θάλασσα της Ιρλανδίας με επιλεκτικές σχάρες διαλογής παρόμοιες με εκείνες που ορίζονται στο προσάρτημα 2 του παραρτήματος ΙΙΙ του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 43/2009, της 16ης Ιανουαρίου 2009, περί καθορισμού, για το 2009, για ορισμένα αποθέματα ιχθύων και ομάδες αποθεμάτων ιχθύων, των αλιευτικών δυνατοτήτων και των συναφών όρων στα κοινοτικά ύδατα και, για τα κοινοτικά σκάφη, σε άλλα ύδατα όπου απαιτούνται περιορισμοί αλιευμάτων [2]. Η Γαλλία παρείχε πληροφορίες σχετικά με τα αλιεύματα γάδου από ομάδα σκαφών που αλιεύουν είδη βαθέων υδάτων στα δυτικά της Σκωτίας με τράτες βυθού με μάτια μεγαλύτερα των 110 mm. Βάσει των πληροφοριών αυτών, όπως αξιολογήθηκαν από την ΕΤΟΕΑ, αποδεικνύεται ότι το ποσοστό αλιευμάτων γάδου, συμπεριλαμβανομένων των απορρίψεων, αυτών των ομάδων σκαφών δεν υπερβαίνει το 1,5 % του συνόλου των αλιευμάτων τους. Δεδομένου επιπλέον ότι τα ήδη εφαρμοζόμενα μέτρα ελέγχου και παρακολούθησης εξασφαλίζουν τον έλεγχο και την παρακολούθηση των αλιευτικών δραστηριοτήτων αυτών των ομάδων σκαφών και εκτιμώντας ότι η συμπερίληψή τους στις ομάδες αυτές θα αποτελούσε δυσανάλογο διοικητικό βάρος σε σχέση με τη συνολική τους επίπτωση στα αποθέματα γάδου, ενδείκνυται να εξαιρεθούν αυτές οι ομάδες σκαφών από το καθεστώς αλιευτικής προσπάθειας που ορίζεται στο κεφάλαιο ΙΙΙ του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1342/2008 και να ορισθούν αναλόγως τα όρια προσπάθειας για τα συγκεκριμένα κράτη μέλη.

(8) Με το άρθρο 16 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1342/2008 επιτράπηκε στα κράτη μέλη να τροποποιήσουν την κατανομή της αλιευτικής τους προσπάθειας το 2009 με τη μεταβίβαση της αλιευτικής προσπάθειας και ικανότητάς τους μεταξύ γεωγραφικών περιοχών, εφόσον πληρούνταν ορισμένες προϋποθέσεις. Με βάση τις πληροφορίες που παρείχαν οι Κάτω Χώρες όσον αφορά τη μεταφορά δεδομένης αλιευτικής προσπάθειας και ικανότητας από τη Βόρειο Θάλασσα στη Θάλασσα της Ιρλανδίας το 2009, είναι σκόπιμο να προσαρμοστεί η μέγιστη επιτρεπτή αλιευτική προσπάθεια η οποία έχει χορηγηθεί στις Κάτω Χώρες, που ορίζεται στο προσάρτημα 1 του παραρτήματος ΙΙΑ του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 53/2010.

(9) Συνεπώς, ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 53/2010 και ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 754/2009 του Συμβουλίου, της 27ης Ιουλίου 2009, σχετικά με την εξαίρεση ορισμένων ομάδων σκαφών από το καθεστώς της αλιευτικής προσπάθειας, που ορίζεται στο κεφάλαιο ΙΙΙ του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1342/2008 [3], πρέπει να τροποποιηθούν αναλόγως.

(10) Ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 53/2010 εφαρμόζεται από την 1η Ιανουαρίου 2010. Τα όρια αλιευτικής προσπάθειας, όμως, καθορίζονται για μονοετή περίοδο που αρχίζει την 1η Φεβρουαρίου 2010. Για να εφαρμοστεί το ετήσιο καθεστώς αναφοράς των αλιευτικών δυνατοτήτων, οι διατάξεις τους παρόντος κανονισμού που αφορούν τα όρια και την κατανομή των αλιευμάτων θα πρέπει να εφαρμόζονται από την 1η Ιανουαρίου 2010, οι δε διατάξεις για την αλιευτική προσπάθεια από την 1η Φεβρουαρίου 2010. Η αναδρομική αυτή εφαρμογή δεν θα θίξει την αρχή της ασφάλειας δικαίου, δεδομένου ότι οι προς μείωση αλιευτικές δυνατότητες δεν έχουν εξαντληθεί ακόμη,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 53/2010

Ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 53/2010 τροποποιείται ως εξής:

1. Το άρθρο 15 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«Άρθρο 15

Περιορισμοί όσον αφορά την αλιεία και την ικανότητα εκτροφής και πάχυνσης ερυθρού τόνου

1. Περιορίζεται ο αριθμός κοινοτικών θυνναλιευτικών με καλάμι και με συρτή που επιτρέπεται να αλιεύουν ενεργώς ερυθρό τόνο μεγέθους μεταξύ 8 και 30 kg ή 75 και 115 cm στον Ανατολικό Ατλαντικό, όπως ορίζεται στο σημείο 1 του παραρτήματος IV.

2. Ο αριθμός σκαφών παράκτιας μη βιομηχανικής αλιείας της ΕΕ που επιτρέπεται να αλιεύουν ενεργώς ερυθρό τόνο μεγέθους μεταξύ 8 και 30 kg ή 75 και 115 cm στη Μεσόγειο περιορίζεται όπως προβλέπεται στο σημείο 2 του παραρτήματος IV.

3. Ο αριθμός των σκαφών της ΕΕ που αλιεύουν ερυθρό τόνο στην Αδριατική Θάλασσα με σκοπό την εκτροφή και επιτρέπεται να αλιεύουν ενεργώς ερυθρό τόνο μεγέθους μεταξύ 8 και 30 kg ή 75 και 115 cm περιορίζεται όπως προβλέπεται στο σημείο 3 του παραρτήματος IV.

[1] ΕΕ L 348 της 24.12.2008, σ. 20.
[2] ΕΕ L 22 της 26.1.2009, σ. 1.
[3] ΕΕ L 214 της 19.8.2009, σ. 16.

4. Ο αριθμός και η συνολική χωρητικότητα σε κόρους των αλιευτικών σκαφών, τα οποία μπορούν να λάβουν άδεια να αλιεύουν, να διατηρούν επί του σκάφους, να μεταφορτώνουν, να μεταφέρουν ή να εκφορτώνουν ερυθρό τόνο στον Ανατολικό Ατλαντικό και στη Μεσόγειο, περιορίζεται όπως προβλέπεται στο σημείο 4 του παραρτήματος IV.

5. Ο αριθμός των διατάξεων παγίδευσης που χρησιμοποιούνται στον Ανατολικό Ατλαντικό και στη Μεσόγειο περιορίζεται όπως προβλέπεται στο σημείο 5 του παραρτήματος IV.

6. Η ικανότητα εκτροφής ερυθρού τόνου, η ικανότητα πάχυνσης και το ανώτατο όριο εισερχόμενων ποσοτήτων ερυθρών τόνων που έχουν συλληφθεί σε άγρια κατάσταση και έχουν χορηγηθεί σε ιχθυοτροφεία στον Ανατολικό Ατλαντικό και στη Μεσόγειο περιορίζονται όπως προβλέπεται στο σημείο 6 του παραρτήματος IV.»

2. Το παράρτημα ΙΑ τροποποιείται ως εξής:

α) Η καταχώρηση που αφορά το νταούκι του Ατλαντικού στη ζώνη IV· ενωσιακά ύδατα της IIa αντικαθίσταται από την ακόλουθη:

«**Είδος:**	Νταούκι του Ατλαντικού *Merlangius merlangus*	**Ζώνη:**	IV· ενωσιακά ύδατα της IIa (WHG/2AC4.)
Βέλγιο	240 (1)		
Δανία	1 036 (1)		
Γερμανία	270 (1)		
Γαλλία	1 557 (1)		
Κάτω Χώρες	599 (1)		
Σουηδία	2 (1)		
Ηνωμένο Βασίλειο	7 490 (1)	Αναλυτικό TAC Το άρθρο 3 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 δεν εφαρμόζεται. Το άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 δεν εφαρμόζεται	
ΕΕ	11 194 (2)		
Νορβηγία	640 (3)		
TAC	12 897		

(1) Η χρήση της ποσόστωσης αυτής υπόκειται στους όρους που προβλέπονται στο σημείο 3 του προσαρτήματος του παρόντος παραρτήματος.
(2) Εξαιρουμένων κατ' εκτίμηση 1 063 τόνων παρεμπιπτόντων αλιευμάτων βιομηχανικής χρήσης.
(3) Μπορούν να αλιευθούν στα ενωσιακά ύδατα. Τα αλιεύματα που αλιεύονται εντός της ποσόστωσης αυτής αφαιρούνται από το μερίδιο TAC της Νορβηγίας

Ειδικός όρος:

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοστώσεων, στην ακόλουθη ζώνη μπορούν να αλιεύονται κατ' ανώτατο όριο οι κάτωθι ποσότητες:

	Νορβηγικά ύδατα της IV (WHG/*04N-)
ΕΕ	8 203»

β) Η καταχώρηση που αφορά την ευρωπαϊκή χωματίδα στη ζώνη IV· ενωσιακά ύδατα της IIa, καθώς και μέρος της IIIa που δεν καλύπτεται από τα Skagerrak και Kattegat, αντικαθίσταται από την ακόλουθη:

«**Είδος:**	Ευρωπαϊκή χωματίδα *Pleuronectes platessa*	**Ζώνη:**	IV· ενωσιακά ύδατα της IIa· μέρος της IIIa που δεν καλύπτεται από τα Skagerrak και Kattegat (PLE/2A3AX4)
Βέλγιο	3 671		
Δανία	11 931		
Γερμανία	3 442		
Γαλλία	688		
Κάτω Χώρες	22 946		
Ηνωμένο Βασίλειο	16 979	Αναλυτικό TAC Το άρθρο 3 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 δεν εφαρμόζεται Το άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 δεν εφαρμόζεται.	
ΕΕ	59 657		
Νορβηγία	4 168		
TAC	63 825		

Ειδικός όρος:

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοστώσεων, στην ακόλουθη ζώνη μπορούν να αλιεύονται κατ' ανώτατο όριο οι κάτωθι ποσότητες:

	Νορβηγικά ύδατα της IV (PLE/*04N-)
ΕΕ	24 439»

γ) η καταχώρηση που αφορά το σκουμπρί στη ζώνη IIIa και IV· ενωσιακά ύδατα των IIa, IIIb, IIIc και IIId αντικαθίσταται από την ακόλουθη:

«**Είδος:**	Σκουμπρί *Scomber scombrus*	**Ζώνη:**	IIIa και IV, ενωσιακά ύδατα των IIa, IIIb, IIIc και IIId (MAC/2A34.)
Βέλγιο	475		
Δανία	12 529 (1)		
Γερμανία	495		
Γαλλία	1 496		
Κάτω Χώρες	1 507		
Σουηδία	4 485 (2) (3)		
Ηνωμένο Βασίλειο	1 395	Αναλυτικό ΤΑC Το άρθρο 3 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 δεν εφαρμόζεται. Το άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 δεν εφαρμόζεται.	
ΕΕ	22 382 (2) (4)		
Νορβηγία	103 374 (5)		
ΤΑC	Άνευ αντικειμένου		

(1) Βάσει της δήλωσης του Συμβουλίου και της Επιτροπής κατά τη σύνοδο των Υπουργών Αλιείας στις 14 και 15 Δεκεμβρίου 2009 σχετικά με την αλιεία στα Νορβηγικά ύδατα, ποσότητα 7 352 τόνων που αντιστοιχεί στην αχρησιμοποίητη ποσόστωση για το 2009 στα Νορβηγικά ύδατα της IV για το είδος αυτό, μπορεί να αλιευθεί επιπλέον της εν λόγω ποσόστωσης στα ενωσιακά ύδατα για αυτήν την περιοχή των ΤΑC.

(2) Συμπεριλαμβάνονται 242 τόνοι προς αλίευση στα νορβηγικά ύδατα νοτίως των 62ο0Β (MAC/*04N-).

(3) Κατά την αλιεία στα νορβηγικά ύδατα, τα παρεμπίπτοντα αλιεύματα γάδου, μπακαλιάρου εγκλεφίνου, κίτρινου μπακαλιάρου, νταουκιού του Ατλαντικού και μαύρου μπακαλιάρου καταλογίζονται στις ποσοστώσεις για το είδος αυτό.

(4) Μπορεί επίσης να αλιευθεί στα Νορβηγικά ύδατα της IVa.

(5) Αφαιρούνται από το μερίδιο ΤΑC της Νορβηγίας (ποσόστωση πρόσβασης). Η ποσότητα αυτή περιλαμβάνει το νορβηγικό μερίδιο στο ΤΑC της Βόρειας Θάλασσας ύψους 39 054 τόνων. Η ποσόστωση αυτή μπορεί να αλιεύεται μόνο στην IVa, εκτός από 3 000 τόνους που μπορούν να αλιευθούν στην IIIa.

Ειδικός όρος:

Εντός των ορίων των ανωτέρω ποσοστώσεων, στις ακόλουθες ζώνες μπορούν να αλιεύονται κατ' ανώτατο όριο οι κάτωθι ποσότητες:

	IIIa (MAC/*03A.)	IIIa και IVbc (MAC/*3A4BC)	IVb (MAC/*04B.)	IVc (MAC/*04C.)	VI, διεθνή ύδατα της IIa, από 1 Ιανουαρίου έως 31 Μαρτίου και τον Δεκέμβριο 2010 (MAC/*2A6.)
Δανία		4 130			5 360
Γαλλία		490			
Κάτω Χώρες		490			
Σουηδία			390	10	1 697
Ηνωμένο Βασίλειο		490			
Νορβηγία	3 000»				

3. Το παράρτημα IB αντικαθίσταται ως εξής:

α) η καταχώρηση που αφορά το γάδο στη ζώνη των υδάτων της Γροιλανδίας των NAFO 0 και 1· ύδατα της Γροιλανδίας των V και XIV αντικαθίσταται από την ακόλουθη:

«**Είδος:**	Γάδος *Gadus morhua*	**Ζώνη:**	Ύδατα της Γροιλανδίας των NAFO 0 και 1· ύδατα της Γροιλανδίας των V και XIV (COD/N01514)
Γερμανία	1 636 (1) (2)		
Ηνωμένο Βασίλειο	364 (1) (2)		
ΕΕ	2 500 (1) (2) (3)		
TAC	Άνευ αντικειμένου	Αναλυτικό TAC Το άρθρο 3 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 δεν εφαρμόζεται. Το άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 δεν εφαρμόζεται.	

(1) Αλιεύονται νοτίως των 62ο30Β στην Ανατολική Γροιλανδία.
(2) Στα σκάφη πρέπει να επιβαίνει επιστημονικός παρατηρητής.
(3) Εκ των οποίων 500 τόνοι έχουν χορηγηθεί στη Νορβηγία. Μπορούν να αλιευθούν μόνο νοτίως των 62ο30Β στις XIV και Va και νοτίως των 61ο30Β στη NAFO 1.»

β) η καταχώρηση που αφορά το γάδο στη ζώνη των υδάτων της Νορβηγίας των I και II αντικαθίσταται από την ακόλουθη:

«**Είδος:**	Γάδος *Gadus morhua*	**Ζώνη:**	Νορνηγικά ύδατα των I και II (COD/1N2AB.)
Γερμανία	2 486		
Ελλάδα	308		
Ισπανία	2 773		
Ιρλανδία	308		
Γαλλία	2 281		
Πορτογαλία	2 773		
Ηνωμένο Βασίλειο	9 642	Αναλυτικό TAC Το άρθρο 3 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 δεν εφαρμόζεται. Το άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 847/96 δεν εφαρμόζεται.	
ΕΕ	20 571		
TAC	Άνευ αντικειμένου»		

4. Το παράρτημα ΙΓ τροποποιείται ως εξής:

α) η καταχώρηση που αφορά το γάδο στη ζώνη NAFO 3M αντικαθίσταται από την ακόλουθη

«Είδος:	Γάδος *Gadus morhua*	**Ζώνη:**	NAFO 3M (COD/N3M.)
Εσθονία	61 (1) (2)		
Γερμανία	247 (1)		
Λεττονία	61 (1) (2)		
Λιθουανία	61 (1) (2)		
Πολωνία	209 (1) (2)		
Ισπανία	796 (1)		
Γαλλία	110 (1)		
Πορτογαλία	1 070 (1)		
Ηνωμένο	521 (1)		
ΕΕ	3 136 (1) (2)		
TAC	5 500 (1) (2)		

(1) Η κατευθυνόμενη αλιεία γάδου στη NAFO 3M επιτρέπεται, μέχρι τη στιγμή που τα εκτιμώμενα αλιεύματα, συμπεριλαμβανομένων των παρεμπιπτόντων αλιευμάτων, που πρόκειται να αλιευθούν κατά το υπόλοιπο του έτους ισούνται με το 100 % της χορηγηθείσας ποσόστωσης. Μετά την ημερομηνία αυτήν, επιτρέπονται μόνο παρεμπίπτοντα αλιεύματα, με ανώτατο όριο τη μεγαλύτερη από τις δύο ποσότητες, 1 250 kg ή 5 %, στο πλαίσιο της ποσόστωσης που έχει χορηγηθεί στο κράτος μέλος σημαίας.

(2) Συμπεριλαμβάνονται τα δικαιώματα αλιείας της Εσθονίας, της Λεττονίας και της Λιθουανίας, ύψους 61 τόνων για την καθεμία, δυνάμει ρυθμίσεων καταμερισμού για την πρώην ΕΣΣΔ, καθώς και ποσότητα 209 τόνων που έχει διατεθεί στην Πολωνία, όπως εγκρίθηκαν από την επιτροπή αλιείας της NAFO το 2003, κατόπιν της προσχώρησης της Εσθονίας, της Λεττονίας, της Λιθουανίας και της Πολωνίας στην Ευρωπαϊκή Ένωση.»

β) η καταχώρηση που αφορά το κοκκινόψαρο στη ζώνη NAFO 3LN αντικαθίσταται ως εξής:

«Είδος:	Κοκκινόψαρο *Sebastes spp.*	**Ζώνη:**	NAFO 3LN (RED/N3LN.)
Εσθονία	173 (1) (2)		
Γερμανία	119 (1)		
Λεττονία	173 (1) (2)		
Λιθουανία	173 (1) (2)		
ΕΕ	638 (1) (2)		
TAC	3 500 (1) (2)		

(1) Η κατευθυνόμενη αλιεία κοκκινόψαρου στη NAFO 3LN επιτρέπεται, μέχρι τη στιγμή που τα εκτιμώμενα αλιεύματα, συμπεριλαμβανομένων των παρεμπιπτόντων αλιευμάτων, που πρόκειται να αλιευθούν κατά το υπόλοιπο του έτους ισούνται με το 100 % της χορηγηθείσας ποσόστωσης. Μετά την ημερομηνία αυτή, επιτρέπονται μόνο παρεμπίπτοντα αλιεύματα, με ανώτατο όριο τη μεγαλύτερη από τις δύο ποσότητες, 1 250 kg ή 5 %, στο πλαίσιο της ποσόστωσης που έχει χορηγηθεί στο κράτος μέλος σημαίας.

(2) Συμπεριλαμβάνονται τα δικαιώματα αλιείας της Εσθονίας, της Λεττονίας και της Λιθουανίας, ύψους 173 τόνων για την καθεμία, δυνάμει ρυθμίσεων καταμερισμού για την πρώην ΕΣΣΔ, οι οποίες εγκρίθηκαν από την επιτροπή αλιείας της NAFO το 2003, κατόπιν της προσχώρησης της Εσθονίας, της Λεττονίας, της Λιθουανίας και της Πολωνίας στην Ευρωπαϊκή Ένωση.»

5. Στο παράρτημα ΙΔ, η καταχώρηση που αφορά τον ερυθρό τόνο στη ζώνη του Ανατολικού Ατλαντικού, ανατολικά των 45ο Δ, και στη Μεσόγειο, αντικαθίσταται ως εξής:

«**Είδος:**	Ερυθρός τόνος *Thunnus thynnus*	**Ζώνη:**	Ατλαντικός Ωκεανός, ανατολικώς των 45ο Δ, και Μεσόγειος (BFT/AE045W)
Κύπρος	70,18 (4)		
Ελλάδα	130,30		
Ισπανία	2 526,06 (2) (4)		
Γαλλία	2 021,93 (2) (3) (4)		
Ιταλία	1 937,50 (4) (5)		
Μάλτα	161,34 (4)		
Πορτογαλία	237,66		
Όλα τα κράτη μέλη	2,41 (1)		
ΕΕ	7 087,38 (2) (3) (4) (5)		
TAC	13 500		

(1) Με εξαίρεση την Κύπρο, την Ελλάδα, την Ισπανία, τη Γαλλία, την Ιταλία, τη Μάλτα και την Πορτογαλία, και μόνο ως παρεμπίπτον αλίευμα.

(2) Εντός του παρόντος TAC, ισχύουν τα ακόλουθα όρια αλιευμάτων και η κατανομή μεταξύ κρατών μελών για τον ερυθρό τόνο μεταξύ 8 και 30 kg ή 75 και 115 cm που αλιεύεται από τα σκάφη τα οποία αναφέρονται στο παράρτημα IV, σημείο 1 (BFT/*8301):

Ισπανία	367,23
Γαλλία	165,69
ΕΕ	532,92

(3) Εντός του παρόντος TAC, ισχύουν τα ακόλουθα όρια αλιευμάτων και η κατανομή μεταξύ κρατών μελών για τον ερυθρό τόνο βάρους τουλάχιστον 6,4 kg ή μήκους τουλάχιστον 70 cm που αλιεύεται από τα σκάφη τα οποία αναφέρονται στο παράρτημα IV, σημείο 1 (BFT/*641):

Γαλλία	45 (*)
ΕΕ	45

(*) Εντός του παρόντος TAC, ισχύουν τα ακόλουθα όρια αλιευμάτων και η κατανομή μεταξύ κρατών μελών για τον ερυθρό τόνο βάρους τουλάχιστον 6,4 kg ή μήκους τουλάχιστον 70 cm που αλιεύεται από τα σκάφη τα οποία αναφέρονται στο παράρτημα IV, σημείο 1 (BFT/*641):

(4) Εντός του παρόντος TAC, ισχύουν τα ακόλουθα όρια αλιευμάτων και η κατανομή μεταξύ κρατών μελών για τον ερυθρό τόνο μεταξύ 8 kg και 30 kg που αλιεύεται από τα σκάφη τα οποία αναφέρονται στο παράρτημα IV, σημείο 2 (BFT/*8302):

Ισπανία	50,52
Γαλλία	49,84
Ιταλία	39,34
Κύπρος	1,40
Μάλτα	3,23
ΕΕ	144,34

(5) Εντός του παρόντος TAC, ισχύουν τα ακόλουθα όρια αλιευμάτων και η κατανομή μεταξύ κρατών μελών για τον τόνο μεταξύ 8 kg και 30 kg που αλιεύεται από τα σκάφη τα οποία αναφέρονται στο παράρτημα IV, σημείο 3 (BFT/*643):

Ιταλία	39,34
ΕΕ	39,34»

6. Το προσάρτημα 1 του παραρτήματος ΙΙΑ τροποποιείται ως εξής:

α) Στον πίνακα β), οι στήλες που αφορούν τη Γερμανία (DE) και τις Κάτω Χώρες (NL) αντικαθίστανται από τα ακόλουθα:

«Ελεγχόμενα εργαλεία	DE	NL
TR 1	1 269 111	371 757
TR 2	516 154	1 080 920
TR 3	3 501	48 508
BT 1	29 271	999 808
BT 2	1 691 253	34 743 212
GN	224 484	438 664
GT	467	0
LL	0	0»

β) Στον πίνακα γ), η στήλη που αφορά την Ιρλανδία (IE) αντικαθίσταται από τα ακόλουθα και προστίθεται η ακόλουθη στήλη που αφορά τις Κάτω Χώρες (NL):

«Ελεγχόμενα εργαλεία	IE	NL
TR 1	59 625	0
TR 2	778 729	0
TR 3	8 433	0
BT 1	0	0
BT 2	514 584	200 000
GN	18 255	0
GT	0	0
LL	0	0»

γ) Στον πίνακα δ), οι στήλες που αφορούν τη Γερμανία (DE) και τη Γαλλία (FR) αντικαθίστανται από τα ακόλουθα

«Ελεγχόμενα εργαλεία	DE	FR
TR 1	11 151	2 685 733
TR 2	0	7 415
TR 3	0	0
BT 1	0	7 161
BT 2	0	13 211
GN	35 442	400 503
GT	0	0
LL	0	54 917»

7. Το παράρτημα III αντικαθίσταται από τα εξής:

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ III

Ποσοτικοί περιορισμοί αδειών αλιείας για σκάφη της ΕΕ που αλιεύουν σε ύδατα τρίτων χωρών

Ζώνη αλιείας	Τύπος αλιείας	Αριθμός αδειών αλιείας	Κατανομή αδειών αλιείας μεταξύ κρατών μελών	Μέγιστος αριθμός σκαφών που είναι παρόντα καθ' οιονδήποτε χρόνο
Νορβηγικά ύδατα και αλιευτική ζώνη γύρω από το Jan Mayen	Ρέγγα, βορείως των 62°00′ Β	93 (1)	ΔΑ: 32, ΓΕ: 6, ΓΑ: 1, ΙΡ: 9, ΚΧ: 11, ΠΛ: 1, ΣΔ: 12, ΗΒ: 21	69
	Βενθοπελαγικά είδη, βορείως των 62°00′ Β	80 (1)	ΓΕ: 16, ΙΡ: 1, ΙΣ: 20, ΓΑ: 18, ΠΡ: 9, ΗΒ: 14	50
	Σκουμπρί	97 (2)	ΔΑ: 15, ΓΕ: 4, ΓΑ: 2, ΙΡ: 23, ΚΧ: 11, ΣΔ: 6, ΗΒ: 36	70
	Βιομηχανικά είδη, νοτίως των 62°00′ Β	480 (1)	ΔΑ: 450, ΗΒ: 30	150
Ύδατα Φερόων Νήσων	Όλοι οι τύποι αλιείας με τράτα με σκάφη μήκους μέχρι 180 ποδών στη ζώνη μεταξύ 12 και 21 μιλίων από τις γραμμές βάσης των Φερόων Νήσων	26	ΒΕ: 0, ΓΕ: 4, ΓΑ: 4, ΗΒ: 18	13
	Αλιεία με στόχο γάδο και εγκλεφίνο με ελάχιστο μέγεθος ματιών 135 mm, που περιορίζεται στην περιοχή νοτίως των 62°28′ Β και ανατολικά των 6°30′ Δ	8 (3)		4
	Αλιεία με τράτα πέραν των 21 μιλίων από τη γραμμή βάσης των Φερόων Νήσων. Κατά τις περιόδους από 1ης Μαρτίου έως 31 Μαΐου και από 1ης Οκτωβρίου έως 31 Δεκεμβρίου, τα σκάφη αυτά μπορούν να αλιεύουν στην περιοχή μεταξύ 61°20′ Β και 62°00′ Β και μεταξύ 12 και 21 μιλίων από τις γραμμές βάσης.	70	ΒΕ: 0, ΓΕ: 10, ΓΑ: 40, ΗΒ: 20	26
	Αλιεία μουρούνας με τράτα με ελάχιστο μέγεθος ματιών 100 mm στην περιοχή νοτίως των 61°30′ Β και δυτικά των 9°00′ Δ και στην περιοχή μεταξύ 7°00′ Δ και 9°00′ Δ νοτίως των 60°30′ Β και στην περιοχή νοτιοδυτικά μιας γραμμής μεταξύ 60°30′ Β, 7°00′ Δ και 60°00′ Β, 6°00′ Δ	70	ΓΕ: 8 (4), ΓΑ: 12 (4), ΗΒ: 0 (4)	20 (5)
	Αλιεία με στόχο τράτα για μαύρο μπακαλιάρο με ελάχιστο μέγεθος ματιών 120 mm και δυνατότητα χρήσης κυκλικής νεύρωσης γύρω από τον σάκο της τράτας	70		22 (5)
	Αλιεία με στόχο προσφυγάκι. Ο συνολικός αριθμός των αδειών αλιείας μπορεί να αυξηθεί κατά 4 σκάφη προκειμένου να σχηματίσουν ζεύγη, εάν οι αρχές των Φερόων Νήσων θεσπίσουν ειδικούς κανόνες πρόσβασης σε μια περιοχή που καλείται «κύρια περιοχή αλιείας του είδους προσφυγάκι».	36	ΓΕ: 3, ΔΑ: 19, ΓΑ: 2, ΚΧ: 5, ΗΒ: 5	20
	Αλιεία με παραγάδι	10	ΗΒ: 10	36
	Σκουμπρί	12	ΔΚ: 12	12
	Ρέγγα, βορείως των 61° Β	21	ΔΑ: 7, ΓΕ: 1, ΙΡ: 2, ΓΑ: 0, ΚΧ: 3, ΣΔ: 3, ΗΒ: 5	21

(1) Οι άδειες αλιείας για αλιευτικές δραστηριότητες σε αυτά τα ύδατα μπορούν να χορηγηθούν μόνο από τις 26 Ιανουαρίου 2010.
(2) Οι άδειες αλιείας για αλιευτικές δραστηριότητες σε αυτά τα ύδατα μπορούν να χορηγηθούν μόνο από τις 4 Ιουνίου 2010.
(3) Μετά τα εγκεκριμένα πρακτικά του 1999, οι αριθμοί για την κατευθυνόμενη αλιεία γάδου και εγκλεφίνου περιλαμβάνονται στους αριθμούς για την κατηγορία "Όλοι οι τύποι αλιείας με τράτα με σκάφη μήκους μέχρι 180 ποδών στη ζώνη μεταξύ 12 και 21 μιλίων από τις γραμμές βάσης των Φερόων Νήσων".
(4) Οι αριθμοί αυτοί αναφέρονται στον μέγιστο αριθμό σκαφών που είναι παρόντα καθ' οιονδήποτε χρόνο.
(5) Οι αριθμοί αυτοί περιλαμβάνονται στους αριθμούς της κατηγορίας "Αλιεία με τράτα πέραν των 21 μιλίων από τη γραμμή βάσης των Φερόων Νήσων".»

8. Το παράρτημα IV τροποποιείται ως εξής:

α) ο πίνακας του σημείου 2 αντικαθίσταται από ως εξής:

«Ισπανία	139
Γαλλία	86
Ιταλία	35
Κύπρος	25
Μάλτα	83
ΕΕ	368»

β) προστίθενται τα ακόλουθα σημεία:

«4. Μέγιστος αριθμός και συνολική χωρητικότητα των αλιευτικών σκαφών κάθε κράτους μέλους σε κόρους, τα οποία μπορούν να λάβουν άδεια να αλιεύουν, να διατηρούν επί του σκάφους, να μεταφορτώνουν, να μεταφέρουν ή να εκφορτώνουν ερυθρό τόνο στον Ανατολικό Ατλαντικό και στη Μεσόγειο.

Πίνακας Α

Αριθμός αλιευτικών σκαφών						
	Κύπρος	Ελλάδα	Ιταλία	Γαλλία	Ισπανία	Μάλτα
Γρι-γρι	1	1	24	19	6	0
Παραγαδιάρικα	12	0	30	0	81	83
Σκάφη αλιείας με καλάμι	0	0	0	8	61	0
Πετονιές χειρός	0	0	0	29	2	0
Μηχανότρατα	0	0	0	78 (**)	0	0
Άλλοι μη βιομηχανικοί τύποι αλιείας	0	256 (*)	0	87	33	0

(*) Σκάφη πολλαπλών χρήσεων, που χρησιμοποιούν πολλά αλιευτικά εργαλεία (παραγάδια, πετονιές χειρός, συρτή).
(**) **Εκ των οποίων 8 σκάφη χρησιμοποιούνται για παραγάδι.**

Πίνακας Β

Συνολική χωρητικότητα σε κόρους						
	Κύπρος	Ελλάδα	Ιταλία	Γαλλία	Ισπανία	Μάλτα
Γρι-γρι	51	260	(*)	4 826	1 608	0
Παραγαδιάρικα	409	—	1 196	0	4 416,73	1 365,64
Σκάφη αλιείας με καλάμι	—	—	—	243	10 335,58	0
Πετονιές χειρός	—	—	—	1 436	20,96	0
Μηχανότρατα	—	—	—	9 212	0	0
Άλλοι μη βιομηχανικοί τύποι αλιείας	—	3 343,21 (**)	—	943	489,83	0

(*) Προσωρινή παύση δραστηριοτήτων το 2010.
(**) Σκάφη πολλαπλών χρήσεων, που χρησιμοποιούν πολλά αλιευτικά εργαλεία (παραγάδια, πετονιές χειρός, συρτή).

5. Μέγιστος αριθμός των διατάξεων παγίδευσης που έχουν λάβει άδεια από κάθε κράτος μέλος και που χρησιμοποιούνται στον Ανατολικό Ατλαντικό και στη Μεσόγειο για την αλιεία ερυθρού τόνου

	Αριθμός παγίδων
Ισπανία	6
Ιταλία	6
Πορτογαλία	1

6. Μέγιστη ικανότητα εκτροφής και πάχυνσης ερυθρού τόνου για κάθε κράτος μέλος και ανώτατο όριο εισερχόμενων ποσοτήτων ερυθρού τόνου που μπορεί να χορηγήσει κάθε κράτος μέλος στα ιχθυοτροφεία του στον Ανατολικό Ατλαντικό και στη Μεσόγειο

Πίνακας Α

	Μέγιστη ικανότητα εκτροφής και πάχυνσης τόνου	
	Αριθμός ιχθυοτροφείων	Ικανότητα (τόνοι)
Ισπανία	14	11 852
Ιταλία	15	13 000
Ελλάδα	2	2 100
Κύπρος	3	3 000
Μάλτα	8	12 300

Πίνακας Β

	Ανώτατο όριο εισερχόμενων ποσοτήτων ερυθρών τόνων (σε τόνους)
Ισπανία	5 855
Ιταλία	3 764
Ελλάδα	785
Κύπρος	2 195
Μάλτα	8 768»

Άρθρο 2

Τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 754/2009

Στο άρθρο 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 754/2009, προστίθενται τα ακόλουθα στοιχεία:

«στ) η υπό γερμανική σημαία ομάδα σκαφών η οποία συμμετέχει στην αλιεία ανοιχτής θάλασσας που αναφέρεται στην αίτηση της Γερμανίας με ημερομηνία 26 Μαρτίου 2010 και στις συμπληρωματικές επιστολές με ημερομηνία 9 Απριλίου και 20 Μαΐου 2010, η οποία αλιεύει μαύρο μπακαλιάρο στη Βόρεια Θάλασσα, στα ύδατα της ΕΕ της ζώνης ICES IIa και στη ζώνη δυτικά της Σκωτίας με τράτες βυθού με μάτια ίσα ή μεγαλύτερα των 120 mm·

ζ) η υπό ιρλανδική σημαία ομάδα σκαφών η οποία αναφέρεται στην αίτηση της Ιρλανδίας με ημερομηνία 26 Μαρτίου 2010, η οποία αλιεύει στη Θάλασσα της Ιρλανδίας κατά την περίοδο κατά την οποία τα σκάφη αυτά αλιεύουν μόνο με σχάρα διαλογής, κατά τα οριζόμενα στο προσάρτημα 2 του παραρτήματος ΙΙΙ του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 43/2009, η οποία αλιεύει καραβίδες·

η) η υπό γαλλική σημαία ομάδα σκαφών, η οποία συμμετέχει στην αλιεία που αναφέρεται στην αίτηση της Γαλλίας με ημερομηνία 24 Μαρτίου 2010 και στις συμπληρωματικές επιστολές με ημερομηνία 25 Μαρτίου, 29 Μαρτίου, 8 Απριλίου και 20 Μαΐου 2010, η οποία αλιεύει είδη βαθέων υδάτων στη ζώνη δυτικά της Σκωτίας με τράτες βυθού με μάτια μεγαλύτερα των 110 mm.».

Άρθρο 3

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επόμενη ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Τα σημεία (1) μέχρι (5) και το σημείο (8) του άρθρου 1 εφαρμόζονται από την 1η Ιανουαρίου 2010.

Το σημείο (6) του άρθρου 1 και το άρθρο 2 εφαρμόζονται από την 1η Φεβρουαρίου 2010.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 26 Ιουλίου 2010.

Για το Συμβούλιο
Ο Πρόεδρος
S. VANACKERE